

## إدماج اللاجئين - Let's Do It

### عرضنا المجان :

- استشارات متنقلة مباشرة في أماكن السكن
- استشارات باللغات العربية، الداري/الفارسية، الإنجليزية والتركية
- تقديم دورات لغة، تأهيل، تدريب، عمل أو تدريب مهني
- دعم في الشؤون الاجتماعية
- (مثل التعامل مع الدوائر الحكومية، الصحة)
- استقرار الأوضاع الاجتماعية والاقتصادية

### من يمكنه المشاركة ؟

- اللاجئين في مساكن - Fördern & Wohnen

### للتواصل :

- ☎ هاتف : 0174 - 6556393
- ✉ بريد إلكتروني : [abdulaziz.kedda@awo-hamburg.de](mailto:abdulaziz.kedda@awo-hamburg.de)
- 🌐 موقع إلكتروني : [www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)

## Kontakt

AWO AQtivus gGmbH  
Adenauerallee 2, 20097 Hamburg  
[www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)

### Renata O'Connell

Tel.: 040 - 28 40 72 - 286  
E-Mail: [renata.oconnell@awo-hamburg.de](mailto:renata.oconnell@awo-hamburg.de)

### Zentrale

Tel.: 040 - 28 40 72 - 100  
E-Mail: [info@aqtivus.de](mailto:info@aqtivus.de)



Website



Hamburg  
AQtivus gGmbH



## Let's Do It - Integration von Geflüchteten



Kofinanziert von der  
EUROPÄISCHEN UNION



Das Projekt „Let's Do It - Integration von Geflüchteten“ wird finanziert durch die Europäische Union und die Freie und Hansestadt Hamburg.



Kofinanziert von der  
EUROPÄISCHEN UNION



## Let's Do It – Integration von Geflüchteten

### Unser kostenloses Angebot:

- Mobile Beratung direkt in der Wohnunterkunft
- Beratung in Arabisch, Dari/Farsi, Englisch und Türkisch
- Vermittlung in Sprachkurse, Qualifizierungen, Praktika, Arbeit oder Ausbildung
- Unterstützung bei sozialen Anliegen (z. B. Behördengänge, Gesundheit)
- Stabilisierung der sozialen und wirtschaftlichen Lebensverhältnisse

### Wer kann teilnehmen?

- Geflüchtete in den Unterkünften von Fördern & Wohnen

### Kontakt:

- ☎ Tel.: 040 - 28 40 72 - 286
- ✉ E-Mail: [renata.oconnell@awo-hamburg.de](mailto:renata.oconnell@awo-hamburg.de)
- 🌐 Website: [www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)

## Let's Do It – Integration of refugees

### Our free offer:

- Mobile consultation directly in the accommodation
- We speak Arabi, Dari/Farsi, English and Turkish
- Placement in language courses, courses of study, internships, jobs or training
- Support with social issues (e.g., dealing with authorities, health)
- Stabilization of social and economic living conditions

### Who can participate?

- Refugees in the accommodations provided by „Fördern & Wohnen“

### Contact:

- ☎ Tel.: 040 - 28 40 72 - 286
- ✉ E-Mail: [renata.oconnell@awo-hamburg.de](mailto:renata.oconnell@awo-hamburg.de)
- 🌐 Website: [www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)

## ادغام پناهندگان - Let's Do It

### خدمات رایگان ما :

- مشاوره سیار مستقیماً در محل اقامت
- مشاوره به زبان‌های عربی، دری/فارسی، انگلیسی و ترکی
- معرفی به دوره‌های زبان، آموزش‌های حرفه‌ای، کارآموزی، کاری آموزشی فنی و حرفه‌ای
- حمایت در مسائل اجتماعی (مانند امور اداری، سلامت)
- تثبیت شرایط زندگی اجتماعی و اقتصادی

### چه کسانی می‌توانند شرکت کنند؟

- پناجویانی که در اقامتگاه‌های Fördern & Wohnen سکونت دارند

### تماس :

- ☎ تلفن : 0174 - 6556396
- ✉ ایمیل : [mohammadkarim.bozorgi@awo-hamburg.de](mailto:mohammadkarim.bozorgi@awo-hamburg.de)
- 🌐 وبسایت : [www.aqtivus.de](http://www.aqtivus.de)

